



Università degli Studi di Firenze

Area Risorse Umane
Ufficio Gestione del Rapporto di Lavoro del Personale Tecnico- Amministrativo
e dei Collaboratori ed Esperti Linguistici

Firenze, 17 giugno 2009
Prot. n. 42768
Allegati.....2.....

AI COLLABORATORI ED ESPERTI LINGUISTICI

AI PRESIDI DELLE FACOLTA' DI
LETTERE E FILOSOFIA
ECONOMIA
SCIENZE POLITICHE
SCIENZE DELLA FORMAZIONE

AL PRESIDENTE DEL
CENTRO LINGUISTICO DI ATENEO

AL DIRETTORE TECNICO DEL
CENTRO LINGUISTICO DI ATENEO

- LORO SEDI -

Circolare n. 16 del 17 giugno 2009

**Oggetto: Collaboratori ed Esperti Linguistici a tempo indeterminato -
Trattamento pensionistico e di fine servizio – Informativa.**

Come già comunicato con la newsletter n. 73 del 18.2.2008, dall'1.1.2008 questa Amministrazione ha provveduto all'iscrizione, ai fini pensionistici e previdenziali, dei collaboratori ed esperti linguistici a tempo indeterminato presso l'Ente previdenziale INPDAP. Tale iscrizione è stata effettuata in adempimento dell'art. 2, comma 1, della Legge n. 335/95, che prevede la competenza dell'INPDAP per la gestione dei trattamenti pensionistici dei dipendenti delle amministrazioni pubbliche.

Si ricorda che il trattamento economico dei collaboratori ed esperti linguistici è costituito dal trattamento fondamentale e dal trattamento integrativo di Ateneo, così come previsto dagli



Università degli Studi di Firenze

Area Risorse Umane
Ufficio Gestione del Rapporto di Lavoro del Personale Tecnico- Amministrativo
e dei Collaboratori ed Esperti Linguistici

artt. 51 CCNL Comparto Università 21.05.1996 e 5 del contratto integrativo di Ateneo del 26.10.2007.

Con nota prot. n. 1063 del 9.1.2008 l'Ateneo fiorentino ha comunicato all'INPDAP detta iscrizione, chiedendo precisazioni in ordine alla valutabilità delle suddette voci retributive ai fini pensionistici e dell'indennità di fine servizio.

La Direzione Centrale TFS TFR e Previdenza Complementare dell'INPDAP, con nota prot. n. 146 dell'11.2.2008 (all. 1), ha comunicato che le voci stipendiali da valutare ai fini della liquidazione del TFR (trattamento di fine rapporto) per i collaboratori ed esperti linguistici sono le seguenti:

- stipendio tabellare;
- RIA;
- indennità di ateneo.

Non è stata invece considerata, tra le voci stipendiali da valutare ai fini della liquidazione del TFR, la "retribuzione integrativa di ateneo", così come già comunicato dall'Area Servizi Finanziari con nota prot. n. 61966 del 26.09.2008.

Quanto alla valutabilità ai fini pensionistici della "retribuzione integrativa di ateneo", con nota prot. n. 15499 del 27.02.2009 - che si allega (all. 2), l'INPDAP ha ritenuto che detta indennità sia da considerare quale emolumento accessorio valutabile, quindi, esclusivamente nella quota di pensione definita a norma dell'art. 13, comma 1, lett. b) del D. L.vo 503/92.

Ciò, sulla base dell'interpretazione sistematica che l'INPDAP ha reso in ordine all'art. 45 del D. L.vo n. 165/2001 in combinato disposto con l'art. 51 del CCNL "Comparto Università" 21.05.1996.

Pertanto, si comunica che questa Amministrazione si atterrà a quanto indicato dall'ente previdenziale nel suddetto parere.

E' comunque fatta salva la facoltà da parte dei collaboratori ed esperti linguistici a tempo indeterminato – all'atto della cessazione e senza che ciò comporti alcun onere – di



Università degli Studi di Firenze

Area Risorse Umane
Ufficio Gestione del Rapporto di Lavoro del Personale Tecnico- Amministrativo
e dei Collaboratori ed Esperti Linguistici

chiedere il trasferimento della posizione assicurativa all'INPS utilizzando l'apposito modulo di domanda collegandosi all'indirizzo web: <http://www.unifi.it/CMpro-v-p-3038.html> (Costituzione Posizione Assicurativa).

Resta inteso che l'Ente Previdenziale INPS utilizzerà i propri criteri nella determinazione del trattamento pensionistico.

Firmato

Il Dirigente Area Risorse Umane
(Dott.ssa Maria Orfeo)